



## RETURN BIDS TO:

## RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Réception des soumissions - TPSGC / Bid Receiving -  
PWGSC

Voir dans le document/

See herein

NA

Québec

NA

## SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise  
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation  
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,  
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

### Comments - Commentaires

### Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

### Issuing Office - Bureau de distribution

TPSGC/PWGSC  
601-1550, Avenue d'Estimauville  
Québec  
Québec  
G1J 0C7

<b>Title - Sujet</b> CNC Press-Brake	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> W0138-20C016/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 002
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> W0138-20C016	<b>Date</b> 2020-10-19
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$QCN-041-17999	
<b>File No. - N° de dossier</b> QCN-0-43049 (041)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2020-10-29</b>	<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Heure Avancée de l'Est HAE
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Cloutier, Annabelle	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> qcn041
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (418) 654-6227 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (418) 648-2209
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

**CNC Press-brake  
Bagotville, Quebec**

**Amendment 002**

**Included in the present amendment:**

- 1. Clarification of the Requirement (Annex A)**
- 2. Questions and Answers 31 and 32**

---

**1. CLARIFICATION (See also question 5)**

DIMENSIONS (All included)

L x W x H (Length x Width x Height)

Maximum 152" x 110" x 135"

The maximum must be 152" x 80" x 135" but with 152" x 110" x 135" if some parts are removable.

**2. QUESTIONS AND ANSWERS**

**Question 31:**

Request for Proposal, clause 6.4.2 Delivery Date:

For the delivery date, since the new specifications require the manufacturing of an enhanced machine which will lengthen the time of completion, could you give a longer time than 18 weeks? We estimate the delay to be about 22-24 weeks on our side.

*Answer:*

No, the delivery date cannot be extended as delivery must be made within this fiscal year.

**Question 32:**

Our question is that the specification of the tonnage required does not match the note of being able to bend 8' long x ½" material. The specification of 240Ton is not high enough tonnage to handle that capacity. The tonnage required to bend that length and thickness is 400 US ton total.

*Answer:*

The tonnage requested is a minimum, the important thing is that each criterion is respected.

ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN UNCHANGED.